

GUIDE LOGISTIQUE DE VOYAGE
Consultation Internationale sur les femmes défenseurs des Droits Humains
29 Novembre – 2 Décembre 2005

Cette guide A-Z, Adopté d'Amnesty International, contient toute l'information pratique de la quelle vous pourriez avoir besoin pendant la Consultation Internationale des femmes défenseurs des droits humains. Les rubriques sont classées par ordre alphabétique

Si vous avez besoin d'une information qui ne se trouve pas dans cette liste, veuillez contacter la réception de l'hôtel ou à un membre du secrétariat du comité international de coordination.

- Ophelia Gunasekera, la coordinatrice locale pour cette initiative, au numéro **+94 714004169**;
- Mary Jane N. Real, coordinatrice de la campagne international sur les femmes défenseurs des droits humains, aux portables **+94 779526004** ; **+66 1 48664436** ou sur **whrd@apwld.org**;
- **INFORM**, l'organisateur local, 12 1/1 Ascot Avenue Colombo 5 Sri Lanka, numéro **+ 94 11 2809538**; Fax: **+ 94 11 2809467**; e-mail: **inform@slt.lk**

Vous pouvez trouver cette information, ainsi que le contexte de la campagne et tous les détails logistiques sur la consultation sur le site www.defendingwomen-defendingrights.org
La plupart de l'information est disponible en anglais, espagnol et arabe.

ADRESSES ET NUMÉROS DE CONTACTS

Hotel Taj Samudra
25, Galle Face Centre Road
Colombo 3
Sri Lanka

Grand Oriental Hotel
2, York Street
Colombo 1
Sri Lanka

ACCUEILLE À L'AÉROPORT

L'aéroport international de Bandaranaike de Colombo est le plus proche à l'endroit de la consultation. Un bureau de bienvenue, déployée par Airport Express Pvt Ltd, la compagnie chargée de fournir le transport pendant la durée de la consultation, sera présent à l'aéroport. **Vous pouvez trouver ce bureau immédiatement après le point d'inspection de la douane et proche des banques d'échange de devises.** Ce bureau se chargera de vous amener jusqu'à votre hôtel

Nous essayons d'avoir des bénévoles qui parlent d'autres langues différents de l'anglais qui puissent vous assister dans le bureau de bienvenue. Nous encourageons les participants qui parlent l'espagnol, le français ou l'arabe pour assister aux autres collègues participants dans la communication avec le personnel du service de transport et d'autres fournisseurs de services.

Airport Express Pvt Ltd fournira aussi un service de guide pour accompagner chaque participant

jusqu'à l'hôtel respectif et, à la fin de la consultation, de retour à l'aéroport. Tous les participants doivent informer leur itinéraire à l'avance. **Notez que aucune dépense de taxi ou bus ne sera remboursée.**

Si votre vol est retardé ou si vous ne trouvez personne pour vous accueillir à l'aéroport, contactez Ophelia Gunasekera, sur le numéro+94 714004169.

ASSISTANCE

Si vous avez besoin d'assistance **avant le 25 novembre 2005**, contactez

- Concernant les participants Rachel sur whrdparticipants@gmail.com
- Concernant les visas Ophelia sur inform@slt.lk ATTN OPHELIA
- Concernant les panélistes et invités Ann sur speakersandguests@apwld.org
- Concernant l'agenda, ateliers, présentation de documents et documentation en général Adriana sur documentation@apwld.org
- Concernant les films, témoignages, interprètes et autres fournisseurs de services Gita sur media@apwld.org

Merci d'envoyer une copie de vos e-mails à Jane sur whrd@apwld.org

Après le 25 novembre contactez

- Ophelia Gunasekera, la coordinatrice locale pour cette initiative, au numéro **+94 714004169;**
- Mary Jane N. Real, coordinatrice de la campagne international des femmes défenseurs des droits humains, aux portables **+94 779526004 ; +66 1 48664436 ou sur whrd@apwld.org;**
- **INFORM**, l'organisateur local, 12 1/1 Ascot Avenue Colombo 5 Sri Lanka, numéro **+ 94 11 2809538; Fax: + 94 11 2809467; e-mail: inform@slt.lk**

ASSURANCE MEDICALE

Une assurance maladie et d'accident a été acquise pour les participants qui ont confirmé leur participation. Pourtant, il est mieux si vous pouvez avoir votre propre assurance complémentaire à celle-ci.

BANQUES ET MONNAIE

Vous trouverez des machines automatiques (ATM) et des banques à l'aéroport. Là bas, c'est le meilleur endroit pour changer votre argent, spécialement si vous arrivez le week-end car à Colombo les banques sont fermées samedis et dimanches

Les taux d'échange sont régulés au Sri Lanka, elles sont similaires que ce soit dans les banques publiques ou les banques commerciales. Aucune commission n'est perçue pour l'échange de devises mais si pour les chèques de voyageurs.

La monnaie du Sri Lanka est la Roupie sri lankaise (Rs.). Le taux de change à titre approximatif

est:

GB£1 = 177 Rs.

US\$1 = 100 Rs.

EU€1 = 121 Rs.

CAS/TEMOIGNAGES

Nous essayons d'arranger avec Hina Jilani, Représentante Spéciale des Nations Unies pour les Défenseurs des Droits Humains, la possibilité de recevoir et d'écouter, de manière confidentielle, les témoignages et les cas des participants défenseurs des droits humains, spécialement de ceux et celles à risque Ceci à fin de considérer ces cas dans ses rapports et communications avec les gouvernements pour les actions possibles. Nous attendons sa confirmation.

Dû à la limitation du temps, ces rencontres se feront **sur rendez-vous** qui se devront prendre pendant les pauses de l'après -midi du premier et deuxième jour de la consultation. Une personne se chargera de prendre note de votre rendez-vous

CLIMAT ET HABITS

Novembre et décembre sont ensoleillés avec quelques pluies. Le climat pendant cette période est de 26° C. Amenez des habits en coton et un parapluie au cas où

Le gala de bienvenue sera offert par le comité international de coordination le 29 novembre; le 1 décembre un dîner de clôture sera offert par le comité et Madame Kum-Sil Kang, Ambassadrice des Droits Humains des Femmes de la République de Corée. Le 30 novembre, une soirée des cocktails sera offerte par Urgent Action Fund.

N'oubliez pas d'amener votre tenu de soirée!!!

DÉCALAGE HORAIRE

Colombo est 6 heures en avance du GMT.

DOCUMENTS

N'oubliez d'amener avec vous toute la documentation en relation à la campagne. Aucune copie extra ne sera disponible, sauf la documentation officielle de la consultation.

Les photocopies d'autres documents seront sur la responsabilité de chaque participant.

(Details disponibles dans le kit de bienvenue)

ELECTRICITÉ ET PRISE ELECTRIQUES

Le courant électrique à Colombo est de 240 voltes. Bientôt vous découvrirez que à Colombo il y a une grande variété de modèles de prises électriques. Amenez un adaptateur universel et bonne chance !

EXHIBITIONS

Un espace a été arrange pour que les participants puissent monter le matériel de leurs organisations, publications, affiches, artisanats. Les organisateurs fourniront les tables d'exhibitions mais ne seront responsables ni de la surveillance ni pour les produits à la vente.

FRAIS D'INSCRIPTION

Les participants autofinancés devront payer le montant de US\$150.00 qui couvrira les frais de déjeuners, les cafés et thés pendant les pauses, le transport, le kit et d'autres dépenses pour les trios et demie jour de la durée de la consultation.

KIT

Un kit de bienvenue sera donné à chaque participant au moment de l'inscription. Chaque sac contiendra le programme, les informations logistiques, cartes et les documents utiles pendant la consultation.

Toute la documentation de la consultation sera disponible en Anglais, French, Espagnol et Arabe.

LOGEMENT

Les participants seront logés dans les hôtels Taj Samudra et Grand Orient dans des **CHAMBRES DOUBLES**. Le gala de bienvenue sera à l'hôtel Taj Samudra. Si vous avez un problème dans votre chambre ou avec les services de l'hôtel, veuillez contacter le personnel de l'hôtel.

Hotel Taj Samudra

25, Galle Face Centre Road
Colombo 3
Sri Lanka
Tel: (+9411) 2446622
Fax: (+9411) 2446348

Les participants financés par APWLD et seront logés à l'hôtel Grand Orient.

Plus d'information sur les hôtels sur les sites web :

Hotel Taj Samudra

<http://www.tajhotels.com/Business/Taj%20Samudra,COLOMBO/default.htm>

Grand Oriental Hotel

<http://www.grandorientalhotel.com>

MATÉRIEL AUDIO-VISUEL /FILMS

Nous encourageons tous les participants à montrer leurs films sur leur travail en tant que défenseurs des droits humains. Nous avons réservé un espace à ce propos. Les équipements disponibles seront CD/VCD ou VCR player; à Colombo on utilise le système PAL

Pour ceux qui souhaitent montrer leurs films ou documentaires, contactez Gita, sur media@apwld.org elle se chargera de faire les arrangements adéquats.

URGENCES

En cas d'urgence contactez :

- Ophelia Gunasekera, la coordinatrice locale pour cette initiative, au numéro **+94 714004169**;
- Mary Jane N. Real, coordinatrice de la campagne international des femmes défenseurs des droits humains, aux portables **+94 779526004 ; +66 1 48664436** ou sur whrd@apwld.org;
- **INFORM**, l'organisateur local, 12 1/1 Ascot Avenue Colombo 5 Sri Lanka, numéro **+ 94 11 2809538**; Fax: **+ 94 11 2809467**; e-mail: inform@slt.lk

VACCINS

C'est recommandable que les participants prennent les suivantes vaccins.

- Hepatitis 'A' et 'B'
- Typhoïde
- Malaria, des médicaments pour le malaria peuvent être pris au moins une semaine à l'avance avant le départ et au moins quatre semaines après votre retour. Consultez votre médecin pour le traitement le plus adéquat dans votre pays

VISA/INMIGRATION

Les participants individuels seront responsables d'obtenir leur visa d'entrée au Sri Lanka. Pour les participants qui ont besoin d'un visa pour le Sri Lanka, nous vous recommandons d'appliquer pour un visa de tourisme comme première option. Si cela n'est pas possible, vous pouvez appliquer en utilisant cette lettre d'invitation du Secrétariat du Comité International de Coordination de la campagne sur Femmes Défenseurs de Droits Humains.

Si vous avez un problème avec votre visa, contactez:

- Le secrétariat du comité international de coordination sur whrd@apwld.org et whrdparticipants@gmail.com or
- Ophelia sur **INFORM ATTN OPHELIA** inform@slt.lk ou au numéro **+94 714004169**.

Pour ceux qui ont postulé pour le visa à l'arrivée

1. **Assurez- vous que le numéro de passeport inscrit sur la lettre d'approbation d'atterrissage et sur votre passeport soit le même. Si ce n'est pas le cas, informez-nous immédiatement. Contactez OPHELIA +94 714004169 sur inform@slt.lk ou GITA sur media@apwld.org**
2. **Assurez-vous que vous avez un passeport valable au minimum six mois après votre arrivée et un billet de retour valable.**

3. **Soulignez votre nom et prénom et votre numéro de passeport dans la copie de votre lettre d'approbation d'atterrissage. Chaque participant doit s'assurer d'amener une copie de la lettre d'approbation d'atterrissage avec soi. NE PARTEZ PAS DE CHEZ VOUS SANS UNE COPIE.**
4. **Une fois arrivée à l'aéroport de Colombo, veuillez tenir à porter de main:**
 - La copie de votre lettre d'approbation d'atterrissage
 - Votre passeport
 - Votre billet de retour

Ainsi, l'officier d'immigration vous mettra le cachet du visa sur votre passeport en signe d'autorisation de séjour au Sri Lanka.

Pour ceux qui N'ONT PAS BESOIN DE POSTULER POUR LE VISA A L'ARRIVÉE

Les nationaux des pays suivants pourront avoir le visa dès leur arrivée à l'aéroport de Colombo. **Il n'est pas nécessaire d'appliquer à l'avance:**

01. Albania	21. Estonia	41. Luxembourg	61. Slovakia
02. Armenia	22. Finland	42. Macedonia	62. Slovenia
03. Australia	23. France	43. Maldives	63. South Africa
04. Austria	24. Georgia	44. Malaysia	64. South Korea
05. Azerbaijan	25. Germany	45. Moldova	65. Spain
06. Bahrain	26. Greece	46. Netherlands	66. Sweden
07. Bangladesh	27. Hong Kong	47. New Zealand	67. Switzerland
08. Belarus	28. Hungary	48. Nepal	68. Taiwan
09. Belgium	29. India	49. Norway	69. Tajikistan
10. Bhutan	30. Indonesia	50. Oman	70. Thailand
11. Bosnia-Herzegovina	31. Iran	51. Pakistan	71. Turkey
12. Brunai	32. Ireland	52. Philippines	72. Turkmenistan
13. Bulgaria	33. Israel	53. Poland	73. U.A.E.
14. Canada	34. Italy	54. Portugal	74. U.K.
15. China	35. Japan	55. Romania	75. Ukraine
16. Croatia	36. Kazakhstan	56. Russian Federation	76. U.S.A.
17. Cyprus	37. Kyrgystan	57. Saudi Arabia	77. Uzbekistan
18. Czech, Republic	38. Kuwait	58. Serbia-Montenegro	78. Vietnam *
19. Denmark	39. Latvia	59. Seychelles	
20. Doha Qatar	40. Lithuania	60. Singapore	